I List Piotra

Rozdział 1

**1:1**

G4074  
πετρος  
petros  
Piotr

G652  
αποστολος  
apostolos  
wysłannik

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G1588  
εκλεκτοις  
eklektois  
wybranym

G3927  
παρεπιδημοις  
parepidēmois  
wychodźcom

G1290  
διασπορας  
diasporas  
rozproszenia

G4195  
ποντου  
pontou  
Pontu

G1053  
γαλατιας  
galatias  
Galacji

G2587  
καππαδοκιας  
kappadokias  
Kapadocji

G773  
ασιας  
asias  
Azji

G2532  
και  
kai  
i

G978  
βιθυνιας  
bithynias  
Bitynii

**1:2**

G2596  
κατα  
kata  
według

G4268  
προγνωσιν  
prognōsin  
wcześniejszego poznania

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3962  
πατρος  
patros  
Ojca

G1722  
εν  
en  
w

G38  
αγιασμω  
hagiasmō  
poświęceniu

G4151  
πνευματος  
pneumatos  
Ducha

G1519  
εις  
eis  
do

G5218  
υπακοην  
hypakoēn  
posłuszeństwa

G2532  
και  
kai  
i

G4473  
ραντισμον  
rantismon  
pokropienia

G129  
αιματος  
haimatos  
krwią

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G5485  
χαρις  
charis  
łaska

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G2532  
και  
kai  
i

G1515  
ειρηνη  
eirēnē  
pokój

G4129  
πληθυνθειη  
plēthyntheiē  
oby został pomnożony oby zostały pomnożone

**1:3**

G2128  
ευλογητος  
eulogētos  
Błogosławiony

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G2532  
και  
kai  
i

G3962  
πατηρ  
patēr  
Ojciec

G3588  
του  
tou  
―

G2962  
κυριου  
kyriou  
Pana

G2257  
ημων  
hēmōn  
naszego

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezus

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G3588  
ο  
ho  
―

G2596  
κατα  
kata  
według

G3588  
το  
to  
―

G4183  
πολυ  
poly  
wielkiego

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G1656  
ελεος  
eleos  
miłosierdzia

G313  
αναγεννησας  
anagennēsas  
odrodziwszy

G2248  
ημας  
hēmas  
nas

G1519  
εις  
eis  
do

G1680  
ελπιδα  
elpida  
nadziei

G2198  
ζωσαν  
zōsan  
żyjącej

G1223  
δι  
di  
przez

G386  
αναστασεως  
anastaseōs  
powstanie

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G1537  
εκ  
ek  
z

G3498  
νεκρων  
nekrōn  
martwych

**1:4**

G1519  
εις  
eis  
do

G2817  
κληρονομιαν  
klēronomian  
dziedzictwa

G862  
αφθαρτον  
aftharton  
niezniszczalnego

G2532  
και  
kai  
i

G283  
αμιαντον  
amianton  
nieskazitelnego

G2532  
και  
kai  
i

G263  
αμαραντον  
amaranton  
niewiędnącego

G5083  
τετηρημενην  
tetērēmenēn  
które jest zachowane

G1722  
εν  
en  
w

G3772  
ουρανοις  
ouranois  
niebiosach

G1519  
εις  
eis  
dla

G5209  
υμας  
hymas  
was

**1:5**

G3588  
τους  
tous  
―

G1722  
εν  
en  
w

G1411  
δυναμει  
dynamei  
mocy

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G5432  
φρουρουμενους  
frouroumenous  
którzy jesteście strzeżeni

G1223  
δια  
dia  
przez

G4102  
πιστεως  
pisteōs  
wiarę

G1519  
εις  
eis  
ku

G4991  
σωτηριαν  
sōtērian  
zbawieniu

G2092  
ετοιμην  
hetoimēn  
gotowego

G601  
αποκαλυφθηναι  
apokalyfthēnai  
zostać objawionym

G1722  
εν  
en  
w

G2540  
καιρω  
kairō  
porze

G2078  
εσχατω  
eschatō  
ostatniej

**1:6**

G1722  
εν  
en  
W

G3739  
ω  
hō  
tym

G21  
αγαλλιασθε  
agalliasthe  
weselicie się

G3641  
ολιγον  
oligon  
mało

G737  
αρτι  
arti  
teraz

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G1163  
δεον  
deon  
które trzeba

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G3076  
λυπηθεντες  
lypēthentes  
zostawszy zasmuconymi

G1722  
εν  
en  
w

G4164  
ποικιλοις  
poikilois  
różnych

G3986  
πειρασμοις  
peirasmois  
próbach

**1:7**

G2443  
ινα  
hina  
aby

G3588  
το  
to  
―

G1383  
δοκιμιον  
dokimion  
wypróbowanie

G5216  
υμων  
hymōn  
waszej

G3588  
της  
tēs  
―

G4102  
πιστεως  
pisteōs  
wiary

G4183  
πολυ  
poly  
o wiele

G5093  
τιμιωτερον  
timiōteron  
droższe niż

G5553  
χρυσιου  
chrysiou  
złoto

G3588  
του  
tou  
―

G622  
απολλυμενου  
apollymenou  
które jest zniszczalne

G1223  
δια  
dia  
przez

G4442  
πυρος  
pyros  
ogień

G1161  
δε  
de  
zaś

G1381  
δοκιμαζομενου  
dokimazomenou  
które jest próbowane

G2147  
ευρεθη  
heurethē  
zostałoby znalezione

G1519  
εις  
eis  
na

G1868  
επαινον  
epainon  
pochwałę

G2532  
και  
kai  
i

G5092  
τιμην  
timēn  
szacunek

G2532  
και  
kai  
i

G1391  
δοξαν  
doksan  
chwałę

G1722  
εν  
en  
w

G602  
αποκαλυψει  
apokalypsei  
objawieniu się

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

**1:8**

G3739  
ον  
hon  
którego

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G1492  
ιδοντες  
idontes  
zobaczywszy

G25  
αγαπατε  
agapate  
miłujecie

G1519  
εις  
eis  
w

G3739  
ον  
hon  
którego

G737  
αρτι  
arti  
teraz

G3361  
μη  
mē  
nie

G3708  
ορωντες  
horōntes  
widząc

G4100  
πιστευοντες  
pisteuontes  
wierząc

G1161  
δε  
de  
zaś

G21  
αγαλλιασθε  
agalliasthe  
weselicie się

G5479  
χαρα  
chara  
radością

G412  
ανεκλαλητω  
aneklalētō  
niewysłowioną

G2532  
και  
kai  
i

G1392  
δεδοξασμενη  
dedoksasmenē  
która jest otoczona chwałą

**1:9**

G2865  
κομιζομενοι  
komizomenoi  
dostając

G3588  
το  
to  
―

G5056  
τελος  
telos  
koniec

G3588  
της  
tēs  
―

G4102  
πιστεως  
pisteōs  
wiary

G5216  
υμων  
hymōn  
waszej

G4991  
σωτηριαν  
sōtērian  
zbawienie

G5590  
ψυχων  
psychōn  
dusz

**1:10**

G4012  
περι  
peri  
O

G3739  
ης  
hēs  
to

G4991  
σωτηριας  
sōtērias  
zbawienie

G1567  
εξεζητησαν  
eksezētēsan  
poszukiwali

G2532  
και  
kai  
i

G1830  
εξηρευνησαν  
eksēreunēsan  
pilnie badali

G4396  
προφηται  
profētai  
prorocy

G3588  
οι  
hoi  
―

G4012  
περι  
peri  
o

G3588  
της  
tēs  
tej

G1519  
εις  
eis  
względem

G5209  
υμας  
hymas  
was

G5485  
χαριτος  
charitos  
łasce

G4395  
προφητευσαντες  
profēteusantes  
którzy prorokowali

**1:11**

G2045  
ερευνωντες  
ereunōntes  
Badając

G1519  
εις  
eis  
na

G5101  
τινα  
tina  
jaką

G2228  
η  
ē  
lub

G4169  
ποιον  
poion  
jakiego rodzaju

G2540  
καιρον  
kairon  
porę

G1213  
εδηλου  
edēlou  
wskazywał

G3588  
το  
to  
―

G1722  
εν  
en  
w

G846  
αυτοις  
autois  
nich

G4151  
πνευμα  
pneuma  
Duch

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G4303  
προμαρτυρομενον  
promartyromenon  
wcześniej świadczący

G3588  
τα  
ta  
―

G1519  
εις  
eis  
na

G5547  
χριστον  
christon  
Pomazańca

G3804  
παθηματα  
pathēmata  
cierpienia

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τας  
tas  
―

G3326  
μετα  
meta  
po

G5023  
ταυτα  
tauta  
tych

G1391  
δοξας  
doksas  
chwały

**1:12**

G3739  
οις  
hois  
którym

G601  
απεκαλυφθη  
apekalyfthē  
zostało objawione

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3756  
ουχ  
ouch  
nie

G1438  
εαυτοις  
heautois  
sobie samym

G2254  
ημιν  
hēmin  
nam

G1161  
δε  
de  
zaś

G1247  
διηκονουν  
diēkonoun  
służyły

G846  
αυτα  
auta  
one

G3739  
α  
ha  
co

G3568  
νυν  
nyn  
teraz

G312  
ανηγγελη  
anēngelē  
zostało ogłoszone

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G1223  
δια  
dia  
przez

G3588  
των  
tōn  
tych

G2097  
ευαγγελισαμενων  
euangelisamenōn  
którzy ogłosili dobą nowinę

G5209  
υμας  
hymas  
wam

G1722  
εν  
en  
w

G4151  
πνευματι  
pneumati  
Duchu

G40  
αγιω  
hagiō  
Świętym

G649  
αποσταλεντι  
apostalenti  
który został wysłany

G575  
απ  
ap  
z

G3772  
ουρανου  
ouranou  
nieba

G1519  
εις  
eis  
w

G3739  
α  
ha  
które

G1937  
επιθυμουσιν  
epithymousin  
pragną

G32  
αγγελοι  
angeloi  
zwiastunowie

G3879  
παρακυψαι  
parakypsai  
zajrzeć

**1:13**

G1352  
διο  
dio  
Dlatego

G328  
αναζωσαμενοι  
anazōsamenoi  
przepasawszy sobie

G3588  
τας  
tas  
―

G3751  
οσφυας  
osfyas  
biodra

G3588  
της  
tēs  
―

G1271  
διανοιας  
dianoias  
myśli

G5216  
υμων  
hymōn  
waszej

G3525  
νηφοντες  
nēfontes  
będąc trzeźwymi

G5049  
τελειως  
teleiōs  
całkowicie

G1679  
ελπισατε  
elpisate  
nabierzcie nadziei

G1909  
επι  
epi  
w

G3588  
την  
tēn  
―

G5342  
φερομενην  
feromenēn  
która jest niesiona

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G5485  
χαριν  
charin  
łasce

G1722  
εν  
en  
w

G602  
αποκαλυψει  
apokalypsei  
objawieniu się

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

**1:14**

G5613  
ως  
hōs  
Jak

G5043  
τεκνα  
tekna  
dzieci

G5218  
υπακοης  
hypakoēs  
posłuszeństwa

G3361  
μη  
mē  
nie

G4964  
συσχηματιζομενοι  
syschēmatizomenoi  
dostosowując swojej postaci do

G3588  
ταις  
tais  
―

G4386  
προτερον  
proteron  
wcześniej

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G52  
αγνοια  
agnoia  
niewiedzy

G5216  
υμων  
hymōn  
waszych

G1939  
επιθυμιαις  
epithymiais  
pożądliwości

**1:15**

G235  
αλλα  
alla  
Ale

G2596  
κατα  
kata  
według

G3588  
τον  
ton  
Tego

G2564  
καλεσαντα  
kalesanta  
który wezwał

G5209  
υμας  
hymas  
was

G40  
αγιον  
hagion  
Świętego

G2532  
και  
kai  
i

G846  
αυτοι  
autoi  
sami

G40  
αγιοι  
hagioi  
święci

G1722  
εν  
en  
w

G3956  
παση  
pasē  
każdym

G391  
αναστροφη  
anastrofē  
postępowaniu

G1096  
γενηθητε  
genēthēte  
stańcie się

**1:16**

G1360  
διοτι  
dioti  
dlatego że

G1125  
γεγραπται  
gegraptai  
jest napisane

G40  
αγιοι  
hagioi  
święci

G1096  
γενεσθε  
genesthe  
stańcie się

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G1473  
εγω  
egō  
Ja

G40  
αγιος  
hagios  
święty

G1510  
ειμι  
eimi  
jestem

**1:17**

G2532  
και  
kai  
I

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G3962  
πατερα  
patera  
Ojca

G1941  
επικαλεισθε  
epikaleisthe  
przywołujecie

G3588  
τον  
ton  
―

G678  
απροσωποληπτως  
aprosōpolēptōs  
bez względu na osobę

G2919  
κρινοντα  
krinonta  
sądzącego

G2596  
κατα  
kata  
według

G3588  
το  
to  
―

G1538  
εκαστου  
hekastou  
każdego

G2041  
εργον  
ergon  
uczynku

G1722  
εν  
en  
w

G5401  
φοβω  
fobō  
strachu

G3588  
τον  
ton  
―

G3588  
της  
tēs  
przez

G3940  
παροικιας  
paroikias  
zamieszkiwanie

G5216  
υμων  
hymōn  
waszego

G5550  
χρονον  
chronon  
czasu

G390  
αναστραφητε  
anastrafēte  
postępujcie

**1:18**

G1492  
ειδοτες  
eidotes  
Wiedząc

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3756  
ου  
ou  
nie

G5349  
φθαρτοις  
fthartois  
zniszczalnymi

G694  
αργυριω  
argyriō  
srebrem

G2228  
η  
ē  
lub

G5553  
χρυσιω  
chrysiō  
złotem

G3084  
ελυτρωθητε  
elytrōthēte  
zostaliście odkupieni

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
της  
tēs  
―

G3152  
ματαιας  
mataias  
próźnego

G5216  
υμων  
hymōn  
waszego

G391  
αναστροφης  
anastrofēs  
postępowania

G3970  
πατροπαραδοτου  
patroparadotou  
przekazanego przez ojców

**1:19**

G235  
αλλα  
alla  
ale

G5093  
τιμιω  
timiō  
drogą

G129  
αιματι  
haimati  
krwią

G5613  
ως  
hōs  
jako

G286  
αμνου  
amnou  
Baranka

G299  
αμωμου  
amōmou  
nienagannego

G2532  
και  
kai  
i

G784  
ασπιλου  
aspilou  
nieskalanego

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

**1:20**

G4267  
προεγνωσμενου  
proegnōsmenou  
który jest poznany wcześniej

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G4253  
προ  
pro  
przed

G2602  
καταβολης  
katabolēs  
założeniem

G2889  
κοσμου  
kosmou  
świata

G5319  
φανερωθεντος  
fanerōthentos  
który został objawiony

G1161  
δε  
de  
zaś

G1909  
επ  
ep  
w

G2078  
εσχατων  
eschatōn  
ostatnich

G3588  
των  
tōn  
―

G5550  
χρονων  
chronōn  
czasach

G1223  
δι  
di  
dla

G5209  
υμας  
hymas  
was

**1:21**

G3588  
τους  
tous  
―

G1223  
δι  
di  
przez

G846  
αυτου  
autou  
Niego

G4100  
πιστευοντας  
pisteuontas  
wierzących

G1519  
εις  
eis  
w

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G3588  
τον  
ton  
―

G1453  
εγειραντα  
egeiranta  
który wzbudził

G846  
αυτον  
auton  
Go

G1537  
εκ  
ek  
z

G3498  
νεκρων  
nekrōn  
martwych

G2532  
και  
kai  
i

G1391  
δοξαν  
doksan  
chwałę

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G1325  
δοντα  
donta  
dawszy

G5620  
ωστε  
hōste  
tak aby

G3588  
την  
tēn  
―

G4102  
πιστιν  
pistin  
wiara

G5216  
υμων  
hymōn  
wasza

G2532  
και  
kai  
i

G1680  
ελπιδα  
elpida  
nadzieja

G1511  
ειναι  
einai  
być

G1519  
εις  
eis  
w

G2316  
θεον  
theon  
Bogu

**1:22**

G3588  
τας  
tas  
―

G5590  
ψυχας  
psychas  
Dusze

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

G48  
ηγνικοτες  
hēgnikotes  
oczyszczając

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G5218  
υπακοη  
hypakoē  
posłuszeństwie

G3588  
της  
tēs  
―

G225  
αληθειας  
alētheias  
prawdzie

G1223  
δια  
dia  
przez

G4151  
πνευματος  
pneumatos  
Ducha

G1519  
εις  
eis  
do

G5360  
φιλαδελφιαν  
filadelfian  
braterstwa

G505  
ανυποκριτον  
anypokriton  
nieobłudnego

G1537  
εκ  
ek  
z

G2513  
καθαρας  
katharas  
czystego

G2588  
καρδιας  
kardias  
serca

G240  
αλληλους  
allēlous  
jedni drugich

G25  
αγαπησατε  
agapēsate  
umiłujcie

G1619  
εκτενως  
ektenōs  
żarliwie

**1:23**

G313  
αναγεγεννημενοι  
anagegennēmenoi  
którzy są odradzeni

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G1537  
εκ  
ek  
z

G4701  
σπορας  
sporas  
nasienia

G5349  
φθαρτης  
fthartēs  
zniszczalnego

G235  
αλλα  
alla  
ale

G862  
αφθαρτου  
afthartou  
niezniszczalnego

G1223  
δια  
dia  
przez

G3056  
λογου  
logou  
Słowo

G2198  
ζωντος  
zōntos  
żyjącego

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G2532  
και  
kai  
i

G3306  
μενοντος  
menontos  
trwającego

G1519  
εις  
eis  
na

G3588  
τον  
ton  
―

G165  
αιωνα  
aiōna  
wiek

**1:24**

G1360  
διοτι  
dioti  
Dlatego że

G3956  
πασα  
pasa  
wszelkie

G4561  
σαρξ  
sarks  
ciało

G5613  
ως  
hōs  
jak

G5528  
χορτος  
chortos  
trawa

G2532  
και  
kai  
i

G3956  
πασα  
pasa  
każda

G1391  
δοξα  
doksa  
chwała

G444  
ανθρωπου  
anthrōpou  
człowieka

G5613  
ως  
hōs  
jak

G438  
ανθος  
anthos  
kwiat

G5528  
χορτου  
chortou  
trawy

G3583  
εξηρανθη  
eksēranthē  
została wysuszona

G3588  
ο  
ho  
―

G5528  
χορτος  
chortos  
trawa

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
το  
to  
―

G438  
ανθος  
anthos  
kwiat

G846  
αυτου  
autou  
jej

G1601  
εξεπεσεν  
eksepesen  
opadł

**1:25**

G3588  
το  
to  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G4487  
ρημα  
rēma  
przesłanie

G2962  
κυριου  
kyriou  
Pana

G3306  
μενει  
menei  
trwa

G1519  
εις  
eis  
na

G3588  
τον  
ton  
―

G165  
αιωνα  
aiōna  
wiek

G5124  
τουτο  
touto  
tym

G1161  
δε  
de  
zaś

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G3588  
το  
to  
―

G4487  
ρημα  
rēma  
przesłanie

G3588  
το  
to  
―

G2097  
ευαγγελισθεν  
euangelisthen  
które zostało ogłoszone w dobrej nowinie

G1519  
εις  
eis  
do

G5209  
υμας  
hymas  
was

Rozdział 2

**2:1**

G659  
αποθεμενοι  
apothemenoi  
Odłożywszy

G3767  
ουν  
oun  
więc

G3956  
πασαν  
pasan  
wszelką

G2549  
κακιαν  
kakian  
złość

G2532  
και  
kai  
i

G3956  
παντα  
panta  
wszelkie

G1388  
δολον  
dolon  
oszustwo

G2532  
και  
kai  
i

G5272  
υποκρισεις  
hypokriseis  
obłudy

G2532  
και  
kai  
i

G5355  
φθονους  
fthonous  
zawiści

G2532  
και  
kai  
i

G3956  
πασας  
pasas  
wszelkie

G2636  
καταλαλιας  
katalalias  
obmowy

**2:2**

G5613  
ως  
hōs  
jak

G738  
αρτιγεννητα  
artigennēta  
nowo narodzone

G1025  
βρεφη  
brefē  
niemowlęta

G3588  
το  
to  
―

G3050  
λογικον  
logikon  
związanego ze słowem

G97  
αδολον  
adolon  
niesfałszowanego

G1051  
γαλα  
gala  
mleka

G1971  
επιποθησατε  
epipothēsate  
zapragnijcie

G2443  
ινα  
hina  
aby

G1722  
εν  
en  
w

G846  
αυτω  
autō  
nim

G837  
αυξηθητε  
auksēthēte  
otrzymalibyście wzrost

**2:3**

G1512  
ειπερ  
eiper  
jeśli tylko

G1089  
εγευσασθε  
egeusasthe  
skosztowaliście

G3754  
οτι  
hoti  
że

G5543  
χρηστος  
chrēstos  
łagodny

G3588  
ο  
ho  
―

G2962  
κυριος  
kyrios  
Pan

**2:4**

G4314  
προς  
pros  
Do

G3739  
ον  
hon  
którego

G4334  
προσερχομενοι  
proserchomenoi  
podchodząc

G3037  
λιθον  
lithon  
Kamienia

G2198  
ζωντα  
zōnta  
Żyjącego

G5259  
υπο  
hypo  
przez

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludzi

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G593  
αποδεδοκιμασμενον  
apodedokimasmenon  
który jest odrzucony

G3844  
παρα  
para  
u

G1161  
δε  
de  
zaś

G2316  
θεω  
theō  
Boga

G1588  
εκλεκτον  
eklekton  
wybranego

G1784  
εντιμον  
entimon  
kosztownego

**2:5**

G2532  
και  
kai  
i

G846  
αυτοι  
autoi  
sami

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3037  
λιθοι  
lithoi  
kamienie

G2198  
ζωντες  
zōntes  
żyjące

G3618  
οικοδομεισθε  
oikodomeisthe  
jesteście budowani

G3624  
οικος  
oikos  
w dom

G4152  
πνευματικος  
pneumatikos  
duchowy

G2406  
ιερατευμα  
hierateuma  
kapłaństwo

G40  
αγιον  
hagion  
święte

G399  
ανενεγκαι  
anenegkai  
by nieść

G4152  
πνευματικας  
pneumatikas  
duchowe

G2378  
θυσιας  
thysias  
ofiary

G2144  
ευπροσδεκτους  
euprosdektous  
bardzo godne przyjęcia

G3588  
τω  
tō  
―

G2316  
θεω  
theō  
Bogu

G1223  
δια  
dia  
przez

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

**2:6**

G1352  
διο  
dio  
Dlatego

G2532  
και  
kai  
i

G4023  
περιεχει  
periechei  
zawiera się

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G1124  
γραφη  
grafē  
Piśmie

G2400  
ιδου  
idou  
oto

G5087  
τιθημι  
tithēmi  
kładę

G1722  
εν  
en  
na

G4622  
σιων  
siōn  
Syjonie

G3037  
λιθον  
lithon  
kamień

G204  
ακρογωνιαιον  
akrogōniaion  
węgielny

G1588  
εκλεκτον  
eklekton  
wybrany

G1784  
εντιμον  
entimon  
kosztowny

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
ο  
ho  
―

G4100  
πιστευων  
pisteuōn  
wierzący

G1909  
επ  
ep  
na

G846  
αυτω  
autō  
Nim

G3756  
ου  
ou  
nie

G3361  
μη  
mē  
―

G2617  
καταισχυνθη  
kataischynthē  
zostałby zawstydzony

**2:7**

G5213  
υμιν  
hymin  
Wam

G3767  
ουν  
oun  
więc

G3588  
η  
hē  
―

G5092  
τιμη  
timē  
szacunek

G3588  
τοις  
tois  
―

G4100  
πιστευουσιν  
pisteuousin  
wierzącym

G544  
απειθουσιν  
apeithousin  
którzy są nieposłuszni

G1161  
δε  
de  
zaś

G3037  
λιθον  
lithon  
kamień

G3739  
ον  
hon  
który

G593  
απεδοκιμασαν  
apedokimasan  
odrzucili

G3588  
οι  
hoi  
―

G3618  
οικοδομουντες  
oikodomountes  
budujący

G3778  
ουτος  
houtos  
ten

G1096  
εγενηθη  
egenēthē  
stał się

G1519  
εις  
eis  
za

G2776  
κεφαλην  
kefalēn  
głowę

G1137  
γωνιας  
gōnias  
narożnika

**2:8**

G2532  
και  
kai  
i

G3037  
λιθος  
lithos  
kamień

G4348  
προσκομματος  
proskommatos  
potknięcia się

G2532  
και  
kai  
i

G4073  
πετρα  
petra  
skała

G4625  
σκανδαλου  
skandalou  
zgorszenia

G3739  
οι  
hoi  
którzy

G4350  
προσκοπτουσιν  
proskoptousin  
potykają się

G3588  
τω  
tō  
―

G3056  
λογω  
logō  
Słowu

G544  
απειθουντες  
apeithountes  
nie okazując posłuszeństwa

G1519  
εις  
eis  
do

G3739  
ο  
ho  
czego

G2532  
και  
kai  
i

G5087  
ετεθησαν  
etethēsan  
zostali położeni

**2:9**

G5210  
υμεις  
hymeis  
wy

G1161  
δε  
de  
zaś

G1085  
γενος  
genos  
ród

G1588  
εκλεκτον  
eklekton  
wybrany

G934  
βασιλειον  
basileion  
królewskie

G2406  
ιερατευμα  
hierateuma  
kapłaństwo

G1484  
εθνος  
ethnos  
naród

G40  
αγιον  
hagion  
święty

G2992  
λαος  
laos  
lud

G1519  
εις  
eis  
do

G4047  
περιποιησιν  
peripoiēsin  
pozyskania

G3704  
οπως  
hopōs  
żeby

G3588  
τας  
tas  
―

G703  
αρετας  
aretas  
cnoty

G1804  
εξαγγειλητε  
eksangeilēte  
ogłosilibyście

G3588  
του  
tou  
―

G1537  
εκ  
ek  
z

G4655  
σκοτους  
skotous  
ciemności

G5209  
υμας  
hymas  
was

G2564  
καλεσαντος  
kalesantos  
który wezwał

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G2298  
θαυμαστον  
thaumaston  
niezwykłego

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G5457  
φως  
fōs  
światła

**2:10**

G3588  
οι  
hoi  
―

G4218  
ποτε  
pote  
Niegdyś

G3756  
ου  
ou  
nie

G2992  
λαος  
laos  
lud

G3568  
νυν  
nyn  
teraz

G1161  
δε  
de  
zaś

G2992  
λαος  
laos  
lud

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3588  
οι  
hoi  
―

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G1653  
ηλεημενοι  
ēleēmenoi  
którzy są objęci litością

G3568  
νυν  
nyn  
teraz

G1161  
δε  
de  
zaś

G1653  
ελεηθεντες  
eleēthentes  
którzy zostali objęci litością

**2:11**

G27  
αγαπητοι  
agapētoi  
Umiłowani

G3870  
παρακαλω  
parakalō  
zachęcam

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3941  
παροικους  
paroikous  
przechodnie

G2532  
και  
kai  
i

G3927  
παρεπιδημους  
parepidēmous  
wychodźcy

G567  
απεχεσθαι  
apechesthai  
wstrzymywać się

G3588  
των  
tōn  
od

G4559  
σαρκικων  
sarkikōn  
cielesnych

G1939  
επιθυμιων  
epithymiōn  
pożądliwości

G3748  
αιτινες  
haitines  
które

G4754  
στρατευονται  
strateuontai  
walczą

G2596  
κατα  
kata  
przeciwko

G3588  
της  
tēs  
―

G5590  
ψυχης  
psychēs  
duszy

**2:12**

G3588  
την  
tēn  
―

G391  
αναστροφην  
anastrofēn  
Postępowanie

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

G1722  
εν  
en  
wśród

G3588  
τοις  
tois  
―

G1484  
εθνεσιν  
ethnesin  
pogan

G2192  
εχοντες  
echontes  
mając

G2570  
καλην  
kalēn  
dobre

G2443  
ινα  
hina  
aby

G1722  
εν  
en  
w

G3739  
ω  
hō  
czym

G2635  
καταλαλουσιν  
katalalousin  
pomawiają

G5216  
υμων  
hymōn  
was

G5613  
ως  
hōs  
jak

G2555  
κακοποιων  
kakopoiōn  
złoczyńców

G1537  
εκ  
ek  
dzięki

G3588  
των  
tōn  
―

G2570  
καλων  
kalōn  
dobrym

G2041  
εργων  
ergōn  
czynom

G2029  
εποπτευσαντες  
epopteusantes  
przyjrzawszy się

G1392  
δοξασωσιν  
doksasōsin  
chwaliliby

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G1722  
εν  
en  
w

G2250  
ημερα  
hēmera  
dniu

G1984  
επισκοπης  
episkopēs  
doglądania

**2:13**

G5293  
υποταγητε  
hypotagēte  
Zostańcie poddani

G3767  
ουν  
oun  
więc

G3956  
παση  
pasē  
wszelkiemu

G442  
ανθρωπινη  
anthrōpinē  
ludzkiemu

G2937  
κτισει  
ktisei  
ustanowieniu

G1223  
δια  
dia  
ze względu na

G3588  
τον  
ton  
―

G2962  
κυριον  
kyrion  
Pana

G1535  
ειτε  
eite  
czy to

G935  
βασιλει  
basilei  
królowi

G5613  
ως  
hōs  
jako

G5242  
υπερεχοντι  
hyperechonti  
górującemu

**2:14**

G1535  
ειτε  
eite  
Czy to

G2232  
ηγεμοσιν  
hēgemosin  
namiestnikom

G5613  
ως  
hōs  
jako

G1223  
δι  
di  
przez

G846  
αυτου  
autou  
niego

G3992  
πεμπομενοις  
pempomenois  
którzy są posłani

G1519  
εις  
eis  
do

G1557  
εκδικησιν  
ekdikēsin  
ukarania

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G2555  
κακοποιων  
kakopoiōn  
złoczyńców

G1868  
επαινον  
epainon  
pochwałę

G1161  
δε  
de  
zaś

G17  
αγαθοποιων  
agathopoiōn  
dobro czyniących

**2:15**

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G3779  
ουτως  
houtōs  
taka

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G3588  
το  
to  
―

G2307  
θελημα  
thelēma  
wola

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G15  
αγαθοποιουντας  
agathopoiountas  
dobro czyniąc

G5392  
φιμουν  
fimoun  
zamykać usta

G3588  
την  
tēn  
―

G3588  
των  
tōn  
―

G878  
αφρονων  
afronōn  
nierozsądnych

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludzi

G56  
αγνωσιαν  
agnōsian  
niemające poznania

**2:16**

G5613  
ως  
hōs  
jak

G1658  
ελευθεροι  
eleutheroi  
wolni

G2532  
και  
kai  
a

G3361  
μη  
mē  
nie

G5613  
ως  
hōs  
jak

G1942  
επικαλυμμα  
epikalymma  
przykrywkę

G2192  
εχοντες  
echontes  
mając

G3588  
της  
tēs  
―

G2549  
κακιας  
kakias  
złości

G3588  
την  
tēn  
―

G1657  
ελευθεριαν  
eleutherian  
wolność

G235  
αλλ  
all  
ale

G5613  
ως  
hōs  
jak

G1401  
δουλοι  
douloi  
niewolnicy

G2316  
θεου  
theou  
Boga

**2:17**

G3956  
παντας  
pantas  
Wszystkich

G5091  
τιμησατε  
timēsate  
szanujcie

G3588  
την  
tēn  
―

G81  
αδελφοτητα  
adelfotēta  
braterstwo

G25  
αγαπατε  
agapate  
miłujcie

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G5399  
φοβεισθε  
fobeisthe  
bójcie się

G3588  
τον  
ton  
―

G935  
βασιλεα  
basilea  
króla

G5091  
τιματε  
timate  
szanujcie

**2:18**

G3588  
οι  
hoi  
―

G3610  
οικεται  
oiketai  
Domownicy

G5293  
υποτασσομενοι  
hypotassomenoi  
będąc poddanymi

G1722  
εν  
en  
w

G3956  
παντι  
panti  
całym

G5401  
φοβω  
fobō  
strachu

G3588  
τοις  
tois  
―

G1203  
δεσποταις  
despotais  
władcom

G3756  
ου  
ou  
nie

G3440  
μονον  
monon  
jedynie

G3588  
τοις  
tois  
―

G18  
αγαθοις  
agathois  
dobrym

G2532  
και  
kai  
i

G1933  
επιεικεσιν  
epieikesin  
życzliwym

G235  
αλλα  
alla  
ale

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τοις  
tois  
―

G4646  
σκολιοις  
skoliois  
wypaczonym

**2:19**

G5124  
τουτο  
touto  
To

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G5485  
χαρις  
charis  
łaska

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G1223  
δια  
dia  
ze względu na

G4893  
συνειδησιν  
syneidēsin  
sumienie

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G5297  
υποφερει  
hypoferei  
wytrzymuje

G5100  
τις  
tis  
ktoś

G3077  
λυπας  
lypas  
smutki

G3958  
πασχων  
paschōn  
cierpiąc

G95  
αδικως  
adikōs  
niesprawiedliwie

**2:20**

G4169  
ποιον  
poion  
jakiego rodzaju

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G2811  
κλεος  
kleos  
sława

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G264  
αμαρτανοντες  
hamartanontes  
grzeszący

G2532  
και  
kai  
i

G2852  
κολαφιζομενοι  
kolafizomenoi  
którzy są policzkowani

G5278  
υπομενειτε  
hypomeneite  
będziecie pozostawali

G235  
αλλ  
all  
ale

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G15  
αγαθοποιουντες  
agathopoiountes  
dobro czyniąc

G2532  
και  
kai  
i

G3958  
πασχοντες  
paschontes  
cierpiąc

G5278  
υπομενειτε  
hypomeneite  
będziecie pozostawali

G5124  
τουτο  
touto  
to

G5485  
χαρις  
charis  
łaska

G3844  
παρα  
para  
u

G2316  
θεω  
theō  
Boga

**2:21**

G1519  
εις  
eis  
Do

G5124  
τουτο  
touto  
tego

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G2564  
εκληθητε  
eklēthēte  
zostaliście wezwani

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G2532  
και  
kai  
i

G5547  
χριστος  
christos  
Pomazaniec

G3958  
επαθεν  
epathen  
wycierpiał

G5228  
υπερ  
hyper  
za

G2257  
ημων  
hēmōn  
nas

G2254  
ημιν  
hēmin  
nam

G5277  
υπολιμπανων  
hypolimpanōn  
pozostawiając

G5261  
υπογραμμον  
hypogrammon  
przykład

G2443  
ινα  
hina  
aby

G1872  
επακολουθησητε  
epakolouthēsēte  
podążylibyście

G3588  
τοις  
tois  
―

G2487  
ιχνεσιν  
ichnesin  
śladami

G846  
αυτου  
autou  
Jego

**2:22**

G3739  
ος  
hos  
Który

G266  
αμαρτιαν  
hamartian  
grzechu

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G4160  
εποιησεν  
epoiēsen  
uczynił

G3761  
ουδε  
oude  
ani

G2147  
ευρεθη  
heurethē  
zostało znalezione

G1388  
δολος  
dolos  
oszustwo

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G4750  
στοματι  
stomati  
ustach

G846  
αυτου  
autou  
Jego

**2:23**

G3739  
ος  
hos  
Który

G3058  
λοιδορουμενος  
loidoroumenos  
będąc znieważanym

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G486  
αντελοιδορει  
anteloidorei  
w zamian znieważył

G3958  
πασχων  
paschōn  
cierpiąc

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G546  
ηπειλει  
ēpeilei  
groził

G3860  
παρεδιδου  
paredidou  
powierzył się

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
τω  
tō  
―

G2919  
κρινοντι  
krinonti  
sądzącemu

G1346  
δικαιως  
dikaiōs  
sprawiedliwie

**2:24**

G3739  
ος  
hos  
Który

G3588  
τας  
tas  
―

G266  
αμαρτιας  
hamartias  
grzechy

G2257  
ημων  
hēmōn  
nasze

G846  
αυτος  
autos  
sam

G399  
ανηνεγκεν  
anēnegken  
zaniósł

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G4983  
σωματι  
sōmati  
ciele

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G1909  
επι  
epi  
na

G3588  
το  
to  
―

G3586  
ξυλον  
ksylon  
drzewo

G2443  
ινα  
hina  
aby

G3588  
ταις  
tais  
―

G266  
αμαρτιαις  
hamartiais  
grzechom

G581  
απογενομενοι  
apogenomenoi  
umarłszy

G3588  
τη  
tē  
do

G1343  
δικαιοσυνη  
dikaiosynē  
sprawiedliwości

G2198  
ζησωμεν  
zēsōmen  
żylibyśmy

G3739  
ου  
hou  
którego

G3588  
τω  
tō  
―

G3468  
μωλωπι  
mōlōpi  
sińcem

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2390  
ιαθητε  
iathēte  
zostaliście uzdrowieni

**2:25**

G2258  
ητε  
ēte  
Byliście

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G5613  
ως  
hōs  
jak

G4263  
προβατα  
probata  
owce

G4105  
πλανωμενα  
planōmena  
które są zwodzone

G235  
αλλ  
all  
ale

G1994  
επεστραφητε  
epestrafēte  
zostaliście nawróceni

G3568  
νυν  
nyn  
teraz

G1909  
επι  
epi  
do

G3588  
τον  
ton  
―

G4166  
ποιμενα  
poimena  
Pasterza

G2532  
και  
kai  
i

G1985  
επισκοπον  
episkopon  
Doglądającego

G3588  
των  
tōn  
―

G5590  
ψυχων  
psychōn  
dusz

G5216  
υμων  
hymōn  
waszych

Rozdział 3

**3:1**

G3668  
ομοιως  
homoiōs  
Podobnie

G3588  
αι  
hai  
―

G1135  
γυναικες  
gynaikes  
żony

G5293  
υποτασσομεναι  
hypotassomenai  
będąc poddane

G3588  
τοις  
tois  
―

G2398  
ιδιοις  
idiois  
swoim

G435  
ανδρασιν  
andrasin  
mężom

G2443  
ινα  
hina  
aby

G2532  
και  
kai  
i

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G5100  
τινες  
tines  
niektórzy

G544  
απειθουσιν  
apeithousin  
nie okazują posłuszeństwa

G3588  
τω  
tō  
―

G3056  
λογω  
logō  
Słowu

G1223  
δια  
dia  
przez

G3588  
της  
tēs  
―

G3588  
των  
tōn  
―

G1135  
γυναικων  
gynaikōn  
żon

G391  
αναστροφης  
anastrofēs  
postępowanie

G427  
ανευ  
aneu  
bez

G3056  
λογου  
logou  
słowa

G2770  
κερδηθησωνται  
kerdēthēsōntai  
zostaliby pozyskani

**3:2**

G2029  
εποπτευσαντες  
epopteusantes  
przyjrzawszy się

G3588  
την  
tēn  
―

G1722  
εν  
en  
w

G5401  
φοβω  
fobō  
strachu

G53  
αγνην  
hagnēn  
czyste

G391  
αναστροφην  
anastrofēn  
postępowanie

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

**3:3**

G3739  
ων  
hōn  
których

G2077  
εστω  
estō  
niech jest

G3756  
ουχ  
ouch  
nie

G3588  
ο  
ho  
―

G1855  
εξωθεν  
eksōthen  
z zewnątrz

G1708  
εμπλοκης  
emplokēs  
splotu

G2359  
τριχων  
trichōn  
włosów

G2532  
και  
kai  
i

G4025  
περιθεσεως  
peritheseōs  
nakładanie

G5553  
χρυσιων  
chrysiōn  
złotem

G2228  
η  
ē  
lub

G1745  
ενδυσεως  
endyseōs  
noszenie

G2440  
ιματιων  
himatiōn  
szat

G2889  
κοσμος  
kosmos  
ozdobnych

**3:4**

G235  
αλλ  
all  
ale

G3588  
ο  
ho  
―

G2927  
κρυπτος  
kryptos  
ukryty

G3588  
της  
tēs  
―

G2588  
καρδιας  
kardias  
serca

G444  
ανθρωπος  
anthrōpos  
człowiek

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G862  
αφθαρτω  
afthartō  
niezniszczalnej

G3588  
του  
tou  
―

G4239  
πραεος  
praeos  
łagodności

G2532  
και  
kai  
i

G2272  
ησυχιου  
hēsychiou  
spokoju

G4151  
πνευματος  
pneumatos  
ducha

G3739  
ο  
ho  
który

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G1799  
ενωπιον  
enōpion  
przed

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Bogiem

G4185  
πολυτελες  
polyteles  
drogocenny

**3:5**

G3779  
ουτως  
houtōs  
tak

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G4218  
ποτε  
pote  
niegdyś

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
αι  
hai  
―

G40  
αγιαι  
hagiai  
święte

G1135  
γυναικες  
gynaikes  
żony

G3588  
αι  
hai  
―

G1679  
ελπιζουσαι  
elpizousai  
mające nadzieję

G1909  
επι  
epi  
w

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Bogu

G2885  
εκοσμουν  
ekosmoun  
przystrajały

G1438  
εαυτας  
heautas  
siebie

G5293  
υποτασσομεναι  
hypotassomenai  
będąc poddane

G3588  
τοις  
tois  
―

G2398  
ιδιοις  
idiois  
swoim

G435  
ανδρασιν  
andrasin  
mężom

**3:6**

G5613  
ως  
hōs  
jak

G4564  
σαρρα  
sarra  
Sara

G5219  
υπηκουσεν  
hypēkousen  
okazała posłuszeństwo

G3588  
τω  
tō  
―

G11  
αβρααμ  
abraam  
Abrahamowi

G2962  
κυριον  
kyrion  
panem

G846  
αυτον  
auton  
go

G2564  
καλουσα  
kalousa  
nazywając

G3739  
ης  
hēs  
której

G1096  
εγενηθητε  
egenēthēte  
stałyście się

G5043  
τεκνα  
tekna  
dziećmi

G15  
αγαθοποιουσαι  
agathopoiousai  
dobro czyniąc

G2532  
και  
kai  
i

G3361  
μη  
mē  
nie

G5399  
φοβουμεναι  
foboumenai  
bojąc się

G3367  
μηδεμιαν  
mēdemian  
niczego

G4423  
πτοησιν  
ptoēsin  
strasznego

**3:7**

G3588  
οι  
hoi  
―

G435  
ανδρες  
andres  
Mężowie

G3668  
ομοιως  
homoiōs  
podobnie

G4924  
συνοικουντες  
synoikountes  
wspólnie mieszkając

G2596  
κατα  
kata  
według

G1108  
γνωσιν  
gnōsin  
poznania

G5613  
ως  
hōs  
jak

G772  
ασθενεστερω  
asthenesterō  
słabszemu

G4632  
σκευει  
skeuei  
naczyniu

G3588  
τω  
tō  
―

G1134  
γυναικειω  
gynaikeiō  
kobiecemu

G632  
απονεμοντες  
aponemontes  
okazując

G5092  
τιμην  
timēn  
szacunek

G5613  
ως  
hōs  
jak

G2532  
και  
kai  
i

G4789  
συγκληρονομοι  
sygklēronomoi  
współdziedzice

G5485  
χαριτος  
charitos  
łaski

G2222  
ζωης  
zōēs  
życia

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G3361  
μη  
mē  
nie

G1581  
εκκοπτεσθαι  
ekkoptesthai  
być wykreślane

G3588  
τας  
tas  
―

G4335  
προσευχας  
proseuchas  
modlitwy

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

**3:8**

G3588  
το  
to  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G5056  
τελος  
telos  
na koniec

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G3675  
ομοφρονες  
homofrones  
jednomyślni

G4835  
συμπαθεις  
sympatheis  
współczujący

G5361  
φιλαδελφοι  
filadelfoi  
braterscy

G2155  
ευσπλαγχνοι  
eusplagchnoi  
miłosierni

G5391  
φιλοφρονες  
filofrones  
uprzejmi

**3:9**

G3361  
μη  
mē  
nie

G591  
αποδιδοντες  
apodidontes  
oddający

G2556  
κακον  
kakon  
złem

G473  
αντι  
anti  
za

G2556  
κακου  
kakou  
zło

G2228  
η  
ē  
lub

G3059  
λοιδοριαν  
loidorian  
obelgą

G473  
αντι  
anti  
za

G3059  
λοιδοριας  
loidorias  
obelgę

G5121  
τουναντιον  
tounantion  
przeciwnie

G1161  
δε  
de  
zaś

G2127  
ευλογουντες  
eulogountes  
błogosławiący

G1492  
ειδοτες  
eidotes  
wiedząc

G3754  
οτι  
hoti  
że

G1519  
εις  
eis  
do

G5124  
τουτο  
touto  
tego

G2564  
εκληθητε  
eklēthēte  
zostaliście wezwani

G2443  
ινα  
hina  
aby

G2129  
ευλογιαν  
eulogian  
błogosławieństwo

G2816  
κληρονομησητε  
klēronomēsēte  
odziedziczylibyście

**3:10**

G3588  
ο  
ho  
―

G1063  
γαρ  
gar  
Bo

G2309  
θελων  
thelōn  
chcący

G2222  
ζωην  
zōēn  
życie

G25  
αγαπαν  
agapan  
miłować

G2532  
και  
kai  
i

G1492  
ιδειν  
idein  
zobaczyć

G2250  
ημερας  
hēmeras  
dni

G18  
αγαθας  
agathas  
dobre

G3973  
παυσατω  
pausatō  
niech powstrzyma

G3588  
την  
tēn  
―

G1100  
γλωσσαν  
glōssan  
język

G846  
αυτου  
autou  
jego

G575  
απο  
apo  
od

G2556  
κακου  
kakou  
zła

G2532  
και  
kai  
i

G5491  
χειλη  
cheilē  
wargi

G846  
αυτου  
autou  
jego

G3588  
του  
tou  
by

G3361  
μη  
mē  
nie

G2980  
λαλησαι  
lalēsai  
powiedzieć

G1388  
δολον  
dolon  
podstępu

**3:11**

G1578  
εκκλινατω  
ekklinatō  
Niech odwróci się

G575  
απο  
apo  
od

G2556  
κακου  
kakou  
zła

G2532  
και  
kai  
i

G4160  
ποιησατω  
poiēsatō  
niech uczyni

G18  
αγαθον  
agathon  
dobro

G2212  
ζητησατω  
zētēsatō  
niech szuka

G1515  
ειρηνην  
eirēnēn  
pokoju

G2532  
και  
kai  
i

G1377  
διωξατω  
diōksatō  
niech ściga

G846  
αυτην  
autēn  
go

**3:12**

G3754  
οτι  
hoti  
Gdyż

G3588  
οι  
hoi  
―

G3788  
οφθαλμοι  
ofthalmoi  
oczy

G2962  
κυριου  
kyriou  
Pana

G1909  
επι  
epi  
na

G1342  
δικαιους  
dikaious  
sprawiedliwych

G2532  
και  
kai  
a

G3775  
ωτα  
ōta  
uszy

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G1519  
εις  
eis  
ku

G1162  
δεησιν  
deēsin  
prośbie

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G4383  
προσωπον  
prosōpon  
oblicze

G1161  
δε  
de  
zaś

G2962  
κυριου  
kyriou  
Pana

G1909  
επι  
epi  
przeciwko

G4160  
ποιουντας  
poiountas  
czyniącym

G2556  
κακα  
kaka  
złe

**3:13**

G2532  
και  
kai  
I

G5101  
τις  
tis  
kto

G3588  
ο  
ho  
―

G2559  
κακωσων  
kakōsōn  
mający zamiar wyrządzić zło

G5209  
υμας  
hymas  
wam

G1437  
εαν  
ean  
jeśli

G3588  
του  
tou  
―

G18  
αγαθου  
agathou  
dobra

G3402  
μιμηται  
mimētai  
naśladowcy

G1096  
γενησθε  
genēsthe  
stalibyście się

**3:14**

G235  
αλλ  
all  
Ale

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G2532  
και  
kai  
i

G3958  
πασχοιτε  
paschoite  
obyście cierpieli

G1223  
δια  
dia  
przez

G1343  
δικαιοσυνην  
dikaiosynēn  
sprawiedliwość

G3107  
μακαριοι  
makarioi  
szczęśliwi

G3588  
τον  
ton  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G5401  
φοβον  
fobon  
groźbą

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G3361  
μη  
mē  
nie

G5399  
φοβηθητε  
fobēthēte  
bójcie się

G3366  
μηδε  
mēde  
i nie

G5015  
ταραχθητε  
tarachthēte  
zostalibyście poruszeni

**3:15**

G2962  
κυριον  
kyrion  
Pana

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G37  
αγιασατε  
hagiasate  
poświęcajcie

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
ταις  
tais  
―

G2588  
καρδιαις  
kardiais  
sercach

G5216  
υμων  
hymōn  
waszych

G2092  
ετοιμοι  
hetoimoi  
gotowi

G1161  
δε  
de  
zaś

G104  
αει  
aei  
zawsze

G4314  
προς  
pros  
do

G627  
απολογιαν  
apologian  
obrony

G3956  
παντι  
panti  
każdemu

G3588  
τω  
tō  
―

G154  
αιτουντι  
aitounti  
domagającemu się

G5209  
υμας  
hymas  
od was

G3056  
λογον  
logon  
słowa

G4012  
περι  
peri  
o

G3588  
της  
tēs  
tej

G1722  
εν  
en  
w

G5213  
υμιν  
hymin  
was

G1680  
ελπιδος  
elpidos  
nadziei

G3326  
μετα  
meta  
z

G4240  
πραυτητος  
prautētos  
łagodnością

G2532  
και  
kai  
i

G5401  
φοβου  
fobou  
strachem

**3:16**

G4893  
συνειδησιν  
syneidēsin  
sumienie

G2192  
εχοντες  
echontes  
mając

G18  
αγαθην  
agathēn  
dobre

G2443  
ινα  
hina  
aby

G1722  
εν  
en  
w

G3739  
ω  
hō  
czym

G2635  
καταλαλωσιν  
katalalōsin  
obmawialiby

G5216  
υμων  
hymōn  
was

G5613  
ως  
hōs  
jako

G2555  
κακοποιων  
kakopoiōn  
złoczyńców

G2617  
καταισχυνθωσιν  
kataischynthōsin  
zostaliby zawstydzeni

G3588  
οι  
hoi  
―

G1908  
επηρεαζοντες  
epēreazontes  
znieważający

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

G3588  
την  
tēn  
―

G18  
αγαθην  
agathēn  
dobre

G1722  
εν  
en  
w

G5547  
χριστω  
christō  
Pomazańcu

G391  
αναστροφην  
anastrofēn  
postępowanie

**3:17**

G2909  
κρειττον  
kreitton  
Lepiej

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G15  
αγαθοποιουντας  
agathopoiountas  
dobro czyniąc

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G2309  
θελει  
thelei  
chce

G3588  
το  
to  
―

G2307  
θελημα  
thelēma  
wola

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3958  
πασχειν  
paschein  
cierpieć

G2228  
η  
ē  
niż

G2554  
κακοποιουντας  
kakopoiountas  
zło czyniąc

**3:18**

G3754  
οτι  
hoti  
Gdyż

G2532  
και  
kai  
i

G5547  
χριστος  
christos  
Pomazaniec

G530  
απαξ  
hapaks  
raz

G4012  
περι  
peri  
za

G266  
αμαρτιων  
hamartiōn  
grzechy

G3958  
επαθεν  
epathen  
wycierpiał

G1342  
δικαιος  
dikaios  
sprawiedliwy

G5228  
υπερ  
hyper  
za

G94  
αδικων  
adikōn  
niesprawiedliwych

G2443  
ινα  
hina  
aby

G2248  
ημας  
hēmas  
nas

G4317  
προσαγαγη  
prosagagē  
doprowadziłby do

G3588  
τω  
tō  
―

G2316  
θεω  
theō  
Boga

G2289  
θανατωθεις  
thanatōtheis  
który został uśmiercony

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G4561  
σαρκι  
sarki  
w ciele

G2227  
ζωοποιηθεις  
zōopoiētheis  
zostawszy ożywionym

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
τω  
tō  
w

G4151  
πνευματι  
pneumati  
duchu

**3:19**

G1722  
εν  
en  
w

G3739  
ω  
hō  
którym

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τοις  
tois  
―

G1722  
εν  
en  
w

G5438  
φυλακη  
fylakē  
strażnicy

G4151  
πνευμασιν  
pneumasin  
duchom

G4198  
πορευθεις  
poreutheis  
poszedłszy

G2784  
εκηρυξεν  
ekēryksen  
ogłosił

**3:20**

G544  
απειθησασιν  
apeithēsasin  
które były nieposłuszne

G4218  
ποτε  
pote  
niegdyś

G3753  
οτε  
hote  
gdy

G530  
απαξ  
hapaks  
raz

G1551  
εξεδεχετο  
eksedecheto  
oczekiwał

G3588  
η  
hē  
―

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Bóg

G3115  
μακροθυμια  
makrothymia  
odwleczenie

G1722  
εν  
en  
za

G2250  
ημεραις  
hēmerais  
dni

G3575  
νωε  
nōe  
Noego

G2680  
κατασκευαζομενης  
kataskeuazomenēs  
gdy jest budowana

G2787  
κιβωτου  
kibōtou  
arka

G1519  
εις  
eis  
do

G3739  
ην  
hēn  
której

G3641  
ολιγαι  
oligai  
nieliczni

G5124  
τουτ  
tout  
to

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G3638  
οκτω  
oktō  
osiem

G5590  
ψυχαι  
psychai  
dusz

G1295  
διεσωθησαν  
diesōthēsan  
zostało uratowanych

G1223  
δι  
di  
przez

G5204  
υδατος  
hydatos  
wodę

**3:21**

G3739  
ω  
hō  
Czego

G2532  
και  
kai  
i

G2248  
ημας  
hēmas  
nas

G499  
αντιτυπον  
antitypon  
odpowiednikiem

G3568  
νυν  
nyn  
teraz

G4982  
σωζει  
sōzei  
zbawia

G908  
βαπτισμα  
baptisma  
zanurzenie

G3756  
ου  
ou  
nie

G4561  
σαρκος  
sarkos  
ciała

G595  
αποθεσις  
apothesis  
odłożenie

G4509  
ρυπου  
rypou  
brudu

G235  
αλλα  
alla  
ale

G4893  
συνειδησεως  
syneidēseōs  
sumienia

G18  
αγαθης  
agathēs  
dobrego

G1906  
επερωτημα  
eperōtēma  
wezwanie

G1519  
εις  
eis  
do

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G1223  
δι  
di  
przez

G386  
αναστασεως  
anastaseōs  
powstanie

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

**3:22**

G3739  
ος  
hos  
Który

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G1722  
εν  
en  
po

G1188  
δεξια  
deksia  
prawicy

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G4198  
πορευθεις  
poreutheis  
poszedłszy

G1519  
εις  
eis  
do

G3772  
ουρανον  
ouranon  
nieba

G5293  
υποταγεντων  
hypotagentōn  
gdy zostali poddani

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G32  
αγγελων  
angelōn  
zwiastunowie

G2532  
και  
kai  
i

G1849  
εξουσιων  
eksousiōn  
władze

G2532  
και  
kai  
i

G1411  
δυναμεων  
dynameōn  
moce

Rozdział 4

**4:1**

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazaniec

G3767  
ουν  
oun  
więc

G3958  
παθοντος  
pathontos  
który doznał cierpienia

G5228  
υπερ  
hyper  
za

G2257  
ημων  
hēmōn  
nas

G4561  
σαρκι  
sarki  
w ciele

G2532  
και  
kai  
i

G5210  
υμεις  
hymeis  
wy

G3588  
την  
tēn  
w

G846  
αυτην  
autēn  
tę

G1771  
εννοιαν  
ennoian  
myśl

G3695  
οπλισασθε  
hoplisasthe  
uzbrójcie się

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3588  
ο  
ho  
―

G3958  
παθων  
pathōn  
który doznał cierpienia

G1722  
εν  
en  
w

G4561  
σαρκι  
sarki  
ciele

G3973  
πεπαυται  
pepautai  
jest powstrzymany

G266  
αμαρτιας  
hamartias  
od grzechu

**4:2**

G1519  
εις  
eis  
Do

G3588  
το  
to  
―

G3371  
μηκετι  
mēketi  
już więcej nie

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludzkich

G1939  
επιθυμιαις  
epithymiais  
pożądliwościach

G235  
αλλα  
alla  
ale

G2307  
θεληματι  
thelēmati  
woli

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3588  
τον  
ton  
―

G1954  
επιλοιπον  
epiloipon  
pozostał

G1722  
εν  
en  
w

G4561  
σαρκι  
sarki  
ciele

G980  
βιωσαι  
biōsai  
żyć

G5550  
χρονον  
chronon  
czas

**4:3**

G713  
αρκετος  
arketos  
Wystarczający

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G2254  
ημιν  
hēmin  
nasz

G3588  
ο  
ho  
―

G3928  
παρεληλυθως  
parelēlythōs  
przechodzący

G5550  
χρονος  
chronos  
czas

G3588  
του  
tou  
―

G979  
βιου  
biou  
życia

G3588  
το  
to  
―

G2307  
θελημα  
thelēma  
wolę

G3588  
των  
tōn  
―

G1484  
εθνων  
ethnōn  
narodów

G2716  
κατεργασασθαι  
katergasasthai  
sprawić

G4198  
πεπορευμενους  
peporeumenous  
idąc

G1722  
εν  
en  
w

G766  
ασελγειαις  
aselgeiais  
rozpustach

G1939  
επιθυμιαις  
epithymiais  
pożądliwościach

G3632  
οινοφλυγιαις  
oinoflygiais  
pijackich bredzeniach

G2970  
κωμοις  
kōmois  
biesiadach

G4224  
ποτοις  
potois  
pijatykach

G2532  
και  
kai  
i

G111  
αθεμιτοις  
athemitois  
niegodziwych

G1495  
ειδωλολατρειαις  
eidōlolatreiais  
bałwochwalstwach

**4:4**

G1722  
εν  
en  
W

G3739  
ω  
hō  
tym

G3579  
ξενιζονται  
ksenizontai  
są zdziwieni

G3361  
μη  
mē  
nie

G4936  
συντρεχοντων  
syntrechontōn  
zbiegający się

G5216  
υμων  
hymōn  
wy

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G846  
αυτην  
autēn  
tej samej

G3588  
της  
tēs  
―

G810  
ασωτιας  
asōtias  
rozwiązłości

G401  
αναχυσιν  
anachysin  
wylewu

G987  
βλασφημουντες  
blasfēmountes  
bluźniąc

**4:5**

G3739  
οι  
hoi  
którzy

G591  
αποδωσουσιν  
apodōsousin  
zdadzą

G3056  
λογον  
logon  
słowo

G3588  
τω  
tō  
―

G2093  
ετοιμως  
hetoimōs  
gotów

G2192  
εχοντι  
echonti  
mającemu

G2919  
κριναι  
krinai  
osądzić

G2198  
ζωντας  
zōntas  
żyjących

G2532  
και  
kai  
i

G3498  
νεκρους  
nekrous  
martwych

**4:6**

G1519  
εις  
eis  
W

G5124  
τουτο  
touto  
tym

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G2532  
και  
kai  
i

G3498  
νεκροις  
nekrois  
martwym

G2097  
ευηγγελισθη  
euēngelisthē  
została ogłoszona dobra nowina

G2443  
ινα  
hina  
aby

G2919  
κριθωσιν  
krithōsin  
zostaliby osądzeni

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G2596  
κατα  
kata  
według

G444  
ανθρωπους  
anthrōpous  
ludzkiego

G4561  
σαρκι  
sarki  
ciała

G2198  
ζωσιν  
zōsin  
żyliby

G1161  
δε  
de  
zaś

G2596  
κατα  
kata  
według

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G4151  
πνευματι  
pneumati  
w duchu

**4:7**

G3956  
παντων  
pantōn  
Wszystkich

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
το  
to  
―

G5056  
τελος  
telos  
koniec

G1448  
ηγγικεν  
ēngiken  
zbliża się

G4993  
σωφρονησατε  
sōfronēsate  
zachowajcie rozsądek

G3767  
ουν  
oun  
więc

G2532  
και  
kai  
i

G3525  
νηψατε  
nēpsate  
bądźcie trzeźwi

G1519  
εις  
eis  
w

G3588  
τας  
tas  
―

G4335  
προσευχας  
proseuchas  
modlitwach

**4:8**

G4253  
προ  
pro  
Przede

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkim

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
την  
tēn  
―

G1519  
εις  
eis  
ku

G1438  
εαυτους  
heautous  
sobie

G26  
αγαπην  
agapēn  
miłość

G1618  
εκτενη  
ektenē  
żarliwą

G2192  
εχοντες  
echontes  
mając

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G3588  
η  
hē  
―

G26  
αγαπη  
agapē  
miłość

G2572  
καλυψει  
kalypsei  
zakryje

G4128  
πληθος  
plēthos  
mnóstwo

G266  
αμαρτιων  
hamartiōn  
grzechów

**4:9**

G5382  
φιλοξενοι  
filoksenoi  
gościnni

G1519  
εις  
eis  
ku

G240  
αλληλους  
allēlous  
jedni drugim

G427  
ανευ  
aneu  
bez

G1112  
γογγυσμων  
gongysmōn  
szemrań

**4:10**

G1538  
εκαστος  
hekastos  
każdy

G2531  
καθως  
kathōs  
tak jak

G2983  
ελαβεν  
elaben  
otrzymał

G5486  
χαρισμα  
charisma  
dar łaski

G1519  
εις  
eis  
ku

G1438  
εαυτους  
heautous  
sobie

G846  
αυτο  
auto  
nim

G1247  
διακονουντες  
diakonountes  
służąc

G5613  
ως  
hōs  
jako

G2570  
καλοι  
kaloi  
dobrzy

G3623  
οικονομοι  
oikonomoi  
zarządcy

G4164  
ποικιλης  
poikilēs  
różnorodnej

G5485  
χαριτος  
charitos  
łaski

G2316  
θεου  
theou  
Boga

**4:11**

G1487  
ει  
ei  
Jeśli

G5100  
τις  
tis  
ktoś

G2980  
λαλει  
lalei  
mówi

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3051  
λογια  
logia  
słowa

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G5100  
τις  
tis  
ktoś

G1247  
διακονει  
diakonei  
służy

G5613  
ως  
hōs  
jak

G1537  
εξ  
eks  
z

G2479  
ισχυος  
ischyos  
siłą

G3739  
ης  
hēs  
w którą

G5524  
χορηγει  
chorēgei  
zaopatruje

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G2443  
ινα  
hina  
aby

G1722  
εν  
en  
we

G3956  
πασιν  
pasin  
wszystkim

G1392  
δοξαζηται  
doksazētai  
byłby otaczany chwałą

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G1223  
δια  
dia  
przez

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G3739  
ω  
hō  
któremu

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G3588  
η  
hē  
―

G1391  
δοξα  
doksa  
chwała

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
το  
to  
―

G2904  
κρατος  
kratos  
moc

G1519  
εις  
eis  
na

G3588  
τους  
tous  
―

G165  
αιωνας  
aiōnas  
wieki

G3588  
των  
tōn  
―

G165  
αιωνων  
aiōnōn  
wieków

G281  
αμην  
amēn  
amen

**4:12**

G27  
αγαπητοι  
agapētoi  
Umiłowani

G3361  
μη  
mē  
nie

G3579  
ξενιζεσθε  
ksenizesthe  
bądźcie dziwieni

G3588  
τη  
tē  
―

G1722  
εν  
en  
w

G5213  
υμιν  
hymin  
was

G4451  
πυρωσει  
pyrōsei  
rozognieniem

G4314  
προς  
pros  
ku

G3986  
πειρασμον  
peirasmon  
próbie

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G1096  
γινομενη  
ginomenē  
stającym się

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3581  
ξενου  
ksenou  
obce

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G4819  
συμβαινοντος  
symbainontos  
zdarzające się

**4:13**

G235  
αλλα  
alla  
ale

G2526  
καθο  
katho  
według tego jak

G2841  
κοινωνειτε  
koinōneite  
jesteście wspólnikami

G3588  
τοις  
tois  
tych

G3588  
του  
tou  
―

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G3804  
παθημασιν  
pathēmasin  
cierpień

G5463  
χαιρετε  
chairete  
radujcie się

G2443  
ινα  
hina  
aby

G2532  
και  
kai  
i

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G602  
αποκαλυψει  
apokalypsei  
objawieniu się

G3588  
της  
tēs  
―

G1391  
δοξης  
doksēs  
chwały

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G5463  
χαρητε  
charēte  
rozradowalibyście się

G21  
αγαλλιωμενοι  
agalliōmenoi  
weseląc się

**4:14**

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G3679  
ονειδιζεσθε  
oneidizesthe  
jesteście znieważani

G1722  
εν  
en  
w

G3686  
ονοματι  
onomati  
imieniu

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G3107  
μακαριοι  
makarioi  
szczęśliwi

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G3588  
το  
to  
Ten

G3588  
της  
tēs  
―

G1391  
δοξης  
doksēs  
chwały

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
το  
to  
Ten

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G4151  
πνευμα  
pneuma  
Duch

G1909  
εφ  
ef  
na

G5209  
υμας  
hymas  
was

G373  
αναπαυεται  
anapauetai  
spoczywa

G2596  
κατα  
kata  
względem

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G846  
αυτους  
autous  
nich

G987  
βλασφημειται  
blasfēmeitai  
jest obrażany

G2596  
κατα  
kata  
względem

G1161  
δε  
de  
zaś

G5209  
υμας  
hymas  
was

G1392  
δοξαζεται  
doksazetai  
doznaje chwały

**4:15**

G3361  
μη  
mē  
Nie

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G5100  
τις  
tis  
ktoś

G5216  
υμων  
hymōn  
z was

G3958  
πασχετω  
paschetō  
niech cierpi

G5613  
ως  
hōs  
jak

G5406  
φονευς  
foneus  
morderca

G2228  
η  
ē  
lub

G2812  
κλεπτης  
kleptēs  
złodziej

G2228  
η  
ē  
lub

G2555  
κακοποιος  
kakopoios  
złoczyńca

G2228  
η  
ē  
lub

G5613  
ως  
hōs  
jak

G244  
αλλοτριοεπισκοπος  
allotrioepiskopos  
doglądający cudzych spraw

**4:16**

G1487  
ει  
ei  
Jeśli

G1161  
δε  
de  
zaś

G5613  
ως  
hōs  
jako

G5546  
χριστιανος  
christianos  
chrześcijanin

G3361  
μη  
mē  
nie

G153  
αισχυνεσθω  
aischynesthō  
niech będzie zawstydzany

G1392  
δοξαζετω  
doksazetō  
niech oddaje chwałę

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Bogu

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G3313  
μερει  
merei  
części

G5129  
τουτω  
toutō  
tej

**4:17**

G3754  
οτι  
hoti  
Gdyż

G3588  
ο  
ho  
―

G2540  
καιρος  
kairos  
pora

G3588  
του  
tou  
―

G756  
αρξασθαι  
arksasthai  
rozpocząć

G3588  
το  
to  
―

G2917  
κριμα  
krima  
sąd

G575  
απο  
apo  
od

G3588  
του  
tou  
―

G3624  
οικου  
oikou  
domu

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G1161  
δε  
de  
zaś

G4412  
πρωτον  
prōton  
najpierw

G575  
αφ  
af  
od

G2257  
ημων  
hēmōn  
nas

G5101  
τι  
ti  
jaki

G3588  
το  
to  
―

G5056  
τελος  
telos  
koniec

G3588  
των  
tōn  
―

G544  
απειθουντων  
apeithountōn  
nie okazującym posłuszeństwa

G3588  
τω  
tō  
―

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G2098  
ευαγγελιω  
euangeliō  
dobrej nowinie

**4:18**

G2532  
και  
kai  
A

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G3588  
ο  
ho  
―

G1342  
δικαιος  
dikaios  
sprawiedliwy

G3433  
μολις  
molis  
ledwo

G4982  
σωζεται  
sōzetai  
jest zbawiany

G3588  
ο  
ho  
―

G765  
ασεβης  
asebēs  
bezbożny

G2532  
και  
kai  
i

G268  
αμαρτωλος  
hamartōlos  
grzeszny

G4226  
που  
pou  
gdzie

G5316  
φανειται  
faneitai  
ukaże się

**4:19**

G5620  
ωστε  
hōste  
Tak że

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
οι  
hoi  
―

G3958  
πασχοντες  
paschontes  
cierpiący

G2596  
κατα  
kata  
według

G3588  
το  
to  
―

G2307  
θελημα  
thelēma  
woli

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G5613  
ως  
hōs  
jako

G4103  
πιστω  
pistō  
wiernemu

G2939  
κτιστη  
ktistē  
Stwórcy

G3908  
παρατιθεσθωσαν  
paratithesthōsan  
niech są powierzane

G3588  
τας  
tas  
―

G5590  
ψυχας  
psychas  
dusze

G1438  
εαυτων  
heautōn  
swoje

G1722  
εν  
en  
w

G16  
αγαθοποιια  
agathopoiia  
czynieniu dobra

Rozdział 5

**5:1**

G4245  
πρεσβυτερους  
presbyterous  
Starszych

G3588  
τους  
tous  
―

G1722  
εν  
en  
wśród

G5213  
υμιν  
hymin  
was

G3870  
παρακαλω  
parakalō  
zachęcam

G3588  
ο  
ho  
―

G4850  
συμπρεσβυτερος  
sympresbyteros  
współstarszy

G2532  
και  
kai  
i

G3144  
μαρτυς  
martys  
świadek

G3588  
των  
tōn  
―

G3588  
του  
tou  
―

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G3804  
παθηματων  
pathēmatōn  
cierpień

G3588  
ο  
ho  
―

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
της  
tēs  
―

G3195  
μελλουσης  
mellousēs  
zamierzającej

G601  
αποκαλυπτεσθαι  
apokalyptesthai  
być objawioną

G1391  
δοξης  
doksēs  
chwały

G2844  
κοινωνος  
koinōnos  
uczestnik

**5:2**

G4165  
ποιμανατε  
poimanate  
Wykonujcie funkcję pasterzy

G3588  
το  
to  
―

G1722  
εν  
en  
wśród

G5213  
υμιν  
hymin  
was

G4168  
ποιμνιον  
poimnion  
trzódkę

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G1983  
επισκοπουντες  
episkopountes  
doglądając

G3361  
μη  
mē  
nie

G317  
αναγκαστως  
anagkastōs  
z konieczności

G235  
αλλ  
all  
ale

G1596  
εκουσιως  
hekousiōs  
chętnie

G3366  
μηδε  
mēde  
i nie

G147  
αισχροκερδως  
aischrokerdōs  
szukając haniebnego zysku

G235  
αλλα  
alla  
ale

G4290  
προθυμως  
prothymōs  
ochotnie

**5:3**

G3366  
μηδ  
mēd  
I nie

G5613  
ως  
hōs  
jako

G2634  
κατακυριευοντες  
katakyrieuontes  
panujący

G3588  
των  
tōn  
nad

G2819  
κληρων  
klērōn  
przydzielonymi

G235  
αλλα  
alla  
ale

G5179  
τυποι  
typoi  
wzory

G1096  
γινομενοι  
ginomenoi  
stając się

G3588  
του  
tou  
―

G4168  
ποιμνιου  
poimniou  
trzódki

**5:4**

G2532  
και  
kai  
A

G5319  
φανερωθεντος  
fanerōthentos  
gdy zostanie objawiony

G3588  
του  
tou  
―

G750  
αρχιποιμενος  
archipoimenos  
Arcypasterz

G2865  
κομιεισθε  
komieisthe  
dostaniecie

G3588  
τον  
ton  
―

G262  
αμαραντινον  
amarantinon  
niezwiędły

G3588  
της  
tēs  
―

G1391  
δοξης  
doksēs  
chwały

G4735  
στεφανον  
stefanon  
wieniec

**5:5**

G3668  
ομοιως  
homoiōs  
Podobnie

G3501  
νεωτεροι  
neōteroi  
młodsi

G5293  
υποταγητε  
hypotagēte  
zostańcie poddani

G4245  
πρεσβυτεροις  
presbyterois  
starszym

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G1161  
δε  
de  
zaś

G240  
αλληλοις  
allēlois  
jedni drugim

G5293  
υποτασσομενοι  
hypotassomenoi  
będąc poddanymi

G3588  
την  
tēn  
―

G5012  
ταπεινοφροσυνην  
tapeinofrosynēn  
pokorą

G1463  
εγκομβωσασθε  
egkombōsasthe  
przepaszcie się

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G5244  
υπερηφανοις  
hyperēfanois  
pysznym

G498  
αντιτασσεται  
antitassetai  
przeciwstawia się

G5011  
ταπεινοις  
tapeinois  
pokornym

G1161  
δε  
de  
zaś

G1325  
διδωσιν  
didōsin  
daje

G5485  
χαριν  
charin  
łaskę

**5:6**

G5013  
ταπεινωθητε  
tapeinōthēte  
Zostańcie uniżeni

G3767  
ουν  
oun  
więc

G5259  
υπο  
hypo  
pod

G3588  
την  
tēn  
―

G2900  
κραταιαν  
krataian  
mocną

G5495  
χειρα  
cheira  
rękę

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G2443  
ινα  
hina  
aby

G5209  
υμας  
hymas  
was

G5312  
υψωση  
hypsōsē  
wywyższyłby

G1722  
εν  
en  
w

G2540  
καιρω  
kairō  
stosownej porze

**5:7**

G3956  
πασαν  
pasan  
Wszelką

G3588  
την  
tēn  
―

G3308  
μεριμναν  
merimnan  
troskę

G5216  
υμων  
hymōn  
waszą

G1977  
επιρριψαντες  
epirripsantes  
przerzuciwszy

G1909  
επ  
ep  
na

G846  
αυτον  
auton  
Niego

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G846  
αυτω  
autō  
On

G3199  
μελει  
melei  
troszczy się

G4012  
περι  
peri  
o

G5216  
υμων  
hymōn  
was

**5:8**

G3525  
νηψατε  
nēpsate  
Bądźcie trzeźwi

G1127  
γρηγορησατε  
grēgorēsate  
czuwajcie

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G3588  
ο  
ho  
―

G476  
αντιδικος  
antidikos  
przeciwnik

G5216  
υμων  
hymōn  
wasz

G1228  
διαβολος  
diabolos  
oszczerca

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3023  
λεων  
leōn  
lew

G5612  
ωρυομενος  
ōryomenos  
ryczący

G4043  
περιπατει  
peripatei  
chodzi wokoło

G2212  
ζητων  
zētōn  
szukając

G5101  
τινα  
tina  
kogo

G2666  
καταπιη  
katapiē  
pochłonąłby

**5:9**

G3739  
ω  
hō  
któremu

G436  
αντιστητε  
antistēte  
przeciwstawcie się

G4731  
στερεοι  
stereoi  
mocni

G3588  
τη  
tē  
―

G4102  
πιστει  
pistei  
wiarą

G1492  
ειδοτες  
eidotes  
wiedząc

G3588  
τα  
ta  
że

G846  
αυτα  
auta  
te same

G3588  
των  
tōn  
―

G3804  
παθηματων  
pathēmatōn  
cierpienia

G3588  
τη  
tē  
―

G1722  
εν  
en  
w

G2889  
κοσμω  
kosmō  
świecie

G5216  
υμων  
hymōn  
waszemu

G81  
αδελφοτητι  
adelfotēti  
braterstwu

G2005  
επιτελεισθαι  
epiteleisthai  
być wypełniane

**5:10**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G3956  
πασης  
pasēs  
wszelkiej

G5485  
χαριτος  
charitos  
łaski

G3588  
ο  
ho  
―

G2564  
καλεσας  
kalesas  
który wezwał

G2248  
ημας  
hēmas  
nas

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G166  
αιωνιον  
aiōnion  
wiecznej

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G1391  
δοξαν  
doksan  
chwały

G1722  
εν  
en  
w

G5547  
χριστω  
christō  
Pomazańcu

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusie

G3641  
ολιγον  
oligon  
krótko

G3958  
παθοντας  
pathontas  
doznawszy cierpienia

G846  
αυτος  
autos  
sam

G2675  
καταρτισαι  
katartisai  
oby uczynił doskonałymi

G5209  
υμας  
hymas  
was

G4741  
στηριξαι  
stēriksai  
oby utwierdził

G4599  
σθενωσαι  
sthenōsai  
oby umocnił

G2311  
θεμελιωσαι  
themeliōsai  
oby ugruntował

**5:11**

G846  
αυτω  
autō  
Jemu

G3588  
η  
hē  
―

G1391  
δοξα  
doksa  
chwała

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
το  
to  
―

G2904  
κρατος  
kratos  
moc

G1519  
εις  
eis  
na

G3588  
τους  
tous  
―

G165  
αιωνας  
aiōnas  
wieki

G3588  
των  
tōn  
―

G165  
αιωνων  
aiōnōn  
wieków

G281  
αμην  
amēn  
amen

**5:12**

G1223  
δια  
dia  
Przez

G4610  
σιλουανου  
silouanou  
Sylwana

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G3588  
του  
tou  
―

G4103  
πιστου  
pistou  
wiernego

G80  
αδελφου  
adelfou  
brata

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3049  
λογιζομαι  
logizomai  
sądzę

G1223  
δι  
di  
przez

G3641  
ολιγων  
oligōn  
nieliczne

G1125  
εγραψα  
egrapsa  
napisałem

G3870  
παρακαλων  
parakalōn  
zachęcając

G2532  
και  
kai  
i

G1957  
επιμαρτυρων  
epimartyrōn  
dając świadectwo

G3778  
ταυτην  
tautēn  
że to

G1511  
ειναι  
einai  
być

G227  
αληθη  
alēthē  
prawdziwa

G5485  
χαριν  
charin  
łaska

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G1519  
εις  
eis  
w

G3739  
ην  
hēn  
której

G2476  
εστηκατε  
hestēkate  
stanęliście

**5:13**

G782  
ασπαζεται  
aspazetai  
Pozdrawia

G5209  
υμας  
hymas  
was

G3588  
η  
hē  
―

G1722  
εν  
en  
w

G897  
βαβυλωνι  
babylōni  
Babilonie

G4899  
συνεκλεκτη  
syneklektē  
współwybrana

G2532  
και  
kai  
i

G3138  
μαρκος  
markos  
Marek

G3588  
ο  
ho  
―

G5207  
υιος  
hyios  
syn

G3450  
μου  
mou  
mój

**5:14**

G782  
ασπασασθε  
aspasasthe  
Pozdrówcie

G240  
αλληλους  
allēlous  
jedni drugich

G1722  
εν  
en  
przez

G5370  
φιληματι  
filēmati  
pocałunek

G26  
αγαπης  
agapēs  
miłości

G1515  
ειρηνη  
eirēnē  
pokój

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G3956  
πασιν  
pasin  
wszystkim

G3588  
τοις  
tois  
―

G1722  
εν  
en  
w

G5547  
χριστω  
christō  
Pomazańcu

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusie

G281  
αμην  
amēn  
amen

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu